



# Amtliche Bekanntmachungen ZELL A.H.

Verantwortlich: Bürgermeister Günter Pfundstein

Freitag, 16. August 2024



## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

aufgrund der durchaus regenreichen letzten Wochen wachsen nicht nur die Nutzpflanzen. Das Unkraut sprießt überall dort, wo es nicht wachsen soll. Die einen freuen sich ob der naturbelassenen Wege und Plätze. Andere wiederum stört das Grün an den verschiedensten Stellen. Ebenso werden Bäume und Sträucher bemängelt, die

in den öffentliche Raum hineinragen. Meist wird nur einmal im Jahr das Grün zurückgeschnitten. Sobald bei regenreichem Wetter alles stark wächst, kann dies durch das schnelle Wachstum zu Behinderungen auf den Gehwegen führen oder es wächst einfach unschönes Unkraut. Überall dort, wo im besten Wortsinn noch vor der eigenen Türe gefegt wird, hat das unerwünschte Grün keine Chance. Aber wer macht das heutzutage noch? Die Kehrwoche gibt's so gut wie nur noch auf dem Papier. Also, hin und wieder einfach zum Besen greifen und vor dem Haus fegen. Wer dann noch seine Pflanzen im Zaum hält – oder sollte ich besser sagen "im eigenen Zaun hält" – der macht alle glücklich, die auf einen freien Gehweg angewiesen sind. Das sind vor allen Dingen Eltern mit Kinderwagen, Rollstuhlfahrer oder einfach Personen, die mit Gehhilfe mehr Platz brauchen. Vielen Dank für Ihr Verständnis und ihre Bereitschaft ein ganz klein wenig etwas für das Aussehen unserer wunderschönen Stadt beizutragen. Wie heißt es so schön: Viele Hände – schnelles Ende.

Angesichts der aktuellen Bilder z.B. aus der Region Karlsruhe fragen sich viele, was man gegen lokale Starkregenereignisse tun kann. Kein Regenwasserkanalsystem und kein Fluss können diese riesigen Wassermengen in so kurzer Zeit aufnehmen. 100 Liter oder 10 gefüllte Gießkannen auf

einen Quadratmeter in einer Stunde bedeutet bei einem Grundstück von 500 m<sup>2</sup>: Über das Grundstück werden in einer Stunde 5000 Gießkannen ausgeschüttet. Das sind 50.000 Liter Wasser oder 50 Kubikmeter. Wohl dem, der in seinem Garten oder an seinem Haus eine Regenrückhaltung besitzt. Mit einer großen Zisterne hat jeder Grundstücksbesitzer sein eigenes Nutzwasser kostenlos vor Ort. Wenn ein solcher Tank im Erdreich oder oberoberirdisch viele Grundstückseigentümer vorhalten, kann bei einem Starkregenereignis der Wasserabfluss verzögert und somit das Kanalsystem deutlich entlastet werden. Das ist wie bei einer Badewanne. Wenn der Zufluss größer ist als der Abfluss, so läuft das Wasser irgendwann über. Denken Sie darüber nach... Es wäre sicherlich eine sinnvolle Investition, die sich auf Dauer selbst bezahlt machen wird und gleichzeitig ein Hochwasserereignis unwahrscheinlicher werden lässt.

Die Olympiade ist schon wieder Geschichte. Die Paralympics starten am 28. August in Paris. Aus über 180 Nationen werden rund 4.400 der weltbesten paralympischen Athleten daran teilnehmen. Mit dabei ist unser Moritz Möbius vom Sportschützenverein Zell am Harmersbach. Er hat bereits an Welt- und Europameisterschaften erfolgreich ins Schwarze getroffen. Als Sportschütze wird er im Luftgewehr und im Kleinkaliber antreten. Viel Glück und Erfolg wünschen wir ihm von Herzen. Es wird sicherlich ein unvergessliches Erlebnis, für Deutschland bei den Paralympics um Medaillen zu kämpfen.

Ich wünsche Ihnen allen ein schönes Wochenende und einen erholsamen Urlaub.

Herzlichst

Ihr

**Günter Pfundstein**, Bürgermeister

## Aus dem Rathaus

### Behinderungen durch Prozession am Patrozinium

Am Sonntag, den 25. August 2024 findet das alljährliche Patrozinium der kath. Pfarrgemeinde St.Symphorian statt.

Dadurch kann es in der Zeit von **10.15 Uhr bis ca. 11.00 Uhr** im Bereich Kirchstraße, Hauptstraße und Grabenstraße zu kurzzeitigen Verkehrsbehinderungen kommen.

Wir bitten um Verständnis.

### Hallensperrung der Ritter-von-Buß-Halle

**August 2024**

keine Sperrungen mehr bekannt.

**September 2024**

Fr., 13.09., ab 14.00 Uhr

Aufbau für Einschulungsfeier

Sa., 14.09., bis 13.00 Uhr

Einschulungsfeier

**Oktober 2024**

05.10. bis 06.10., ganztags

Trainingslager TSC

12.10. ab 12.00 Uhr

Kinderflohmarkt

Villa Regenbogen

18.10. ab 16.00 Uhr

Aufbau TSC

19.10., ganztags

Plauschturnier TSC

26.10. ab 14.00 Uhr

Volleyballspieltag

27.10., ganztags

Volleyballspieltag

Wir bitten die Vereine um Beachtung!

**Stadtverwaltung Zell am Harmersbach**

# Bürgerservice Stadt Zell am Harmersbach

## ZELL AM HARMERSBACH

### • Rathaus Zell am Harmersbach

Hauptstr. 19, 77736 Zell am Harmersbach

Telefon: 07835/63 69-0

Internet: [www.zell.de](http://www.zell.de)

E-Mail: [stadtverwaltung@zell.de](mailto:stadtverwaltung@zell.de)

#### Öffnungszeiten:

Mo. – Fr.: 8.30 – 12.30 Uhr

Mo. u. Di.: 14.00 – 16.00 Uhr

Mittwochnachmittag geschlossen

Do.: 14.00 – 18.00 Uhr

Sa.: 9.00 – 12.00 Uhr (nur das Bürgerbüro)

### • Bürgermeister Günter Pfundstein

Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung. Sekretariat:

Tel. 63 69-203 oder -204 oder -100.

### • Hauptamt

Tel. 63 69-200, E-Mail: [stadtverwaltung@zell.de](mailto:stadtverwaltung@zell.de)

### Standesamt/Friedhofsverwaltung

Tel. 63 69-205, E-Mail: [mueller@zell.de](mailto:mueller@zell.de)

### Bürgerbüro

Tel. 63 69-220, E-Mail: [buergerbueero@zell.de](mailto:buergerbueero@zell.de)

### Ordnungsamt

Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8.30 – 12.30 Uhr

Tel. 63 69-224, E-Mail: [bruder@zell.de](mailto:bruder@zell.de)

### Rentenangelegenheiten / Gewerbe

Tel. 63 69-223, E-Mail: [hug-schneider@zell.de](mailto:hug-schneider@zell.de)

### • Grundbuch-Einsichtsstelle

Öffnungszeit: Donnerstag: 15.30 – 17.30 Uhr

Tel. 6369-250, E-Mail: [hiss@zell.de](mailto:hiss@zell.de)

### • Rechnungsamt

Tel. 63 69-300, E-Mail: [rechnungsamt@zell.de](mailto:rechnungsamt@zell.de)

### Stadtkasse

Tel. 63 69-310, E-Mail: [stadtkasse@zell.de](mailto:stadtkasse@zell.de)

### • Stadtbauamt

Tel. 63 69-400, E-Mail: [bauamt@zell.de](mailto:bauamt@zell.de)

### • Baurechtsamt

Untere Baurechtsbehörde, Tel. 63 69-410,

E-Mail: [baurechtsamt@zell.de](mailto:baurechtsamt@zell.de) oder [wiegert@zell.de](mailto:wiegert@zell.de)

#### Sprechzeiten Stadtbauamt / Untere Baurechtsbehörde:

Mo., Di., Do., Fr. 8.30 – 12.30 Uhr

Do.nachmittag 14.00 – 18.00 Uhr

### • Tourist-Information

Tel. 6369-240, [tourist-info@zell.de](mailto:tourist-info@zell.de)

### • Kultur- und Stadtmarketing

Tel.: 63 69-243 od. 244 od. 245,

E-Mail: [stadtmarketing@zell.de](mailto:stadtmarketing@zell.de)

### • Wassermeister

Tel.: 0 78 35/6 30 98 25, E-Mail: [wassermeister@zell.de](mailto:wassermeister@zell.de)

### • Betriebshof

Tel.: 0 78 35/5 44 36, E-Mail: [Betriebshof@zell.de](mailto:Betriebshof@zell.de)

### • Gärtnerei

Tel.: 0 78 35/6 30 98 24, E-Mail: [Gaertnerei@zell.de](mailto:Gaertnerei@zell.de)

### • Forstrevier Zell am Harmersbach

Revierleiter: Klaus Pfundstein

Tel.: 0 78 35/54 77 53, Fax: 0 78 35/63 06 60,

Mobil: 01 75/222 49 24,

E-Mail: [klaus.pfundstein@ortenaukreis.de](mailto:klaus.pfundstein@ortenaukreis.de)

### • Amtsgericht Achern Grundbuchamt

Rathausplatz 4, 77855 Achern,

Tel. 07841/67334-02,

E-Mail: [poststelle@gbaachern.justiz.bwl.de](mailto:poststelle@gbaachern.justiz.bwl.de),

[www.amtsgericht-achern.de](http://www.amtsgericht-achern.de)

### • Energieberatung/Informationen

Ortenauer Energieagentur GmbH

Freiburger Str. 41, 77652 Offenburg, Tel. 07 81/92 46 19-0,

[www.ortenauer-energieagentur.de](http://www.ortenauer-energieagentur.de),

[info@ortenauer-energieagentur.de](mailto:info@ortenauer-energieagentur.de); 1. Beratung kostenlos

### • Bezirksschornsteinfeger:

Andreas Wurz, Hauptstr. 175, 77736 Zell am Harmersbach,  
Tel. 07835/4 26 10 12,

E-Mail: [andreas-wurz@t-online.de](mailto:andreas-wurz@t-online.de)

Daniel Bauert, Weingartenstraße 8, 77948 Friesenheim,

Tel. 07808/911311, Mobil: 0171/6843725

E-Mail: [Daniel.Bauert@t-online.de](mailto:Daniel.Bauert@t-online.de)

## ORTSVERWALTUNG UNTERHARMERSBACH

### • Öffnungszeiten

Montag bis Freitag 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr

zusätzlich Mittwoch 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr

Tel. 0 78 35/63 69-260,

Internet: [www.zell.de](http://www.zell.de),

E-Mail: [unterharmersbach@zell.de](mailto:unterharmersbach@zell.de)

### • Ortsvorsteher Ludwig Schütze

Jeden Montag von 8.30 Uhr bis 10 Uhr und jeden Donnerstag nach telefonischer Voranmeldung von 16.00 bis 18.00 Uhr.

### • Postagentur – Tourist-Info – Toto-Lotto

im Rathaus Unterharmersbach: Tel.: 0 78 35/63 69-262

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Samstag 09.00 Uhr bis 10.00 Uhr

zusätzlich Mittwoch 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr

### • Gemeindewaage Unterharmersbach

Die Gemeindewaage ist nur nach Vereinbarung mit der Ortsverwaltung Unterharmersbach geöffnet. Anmeldung 1 Tag vorher. Tel. 0 78 35/63 69-260.

## ORTSVERWALTUNG UNTERENTERSBACH

### • Öffnungszeiten

Dienstag: 16.30 – 18.30 Uhr

E-Mail: [unterentersbach@zell.de](mailto:unterentersbach@zell.de),

Telefon 0 78 35/33 27

### • Ortsvorsteher Christian Dumin

Dienstag: 17.00 – 18.30 Uhr und nach Vereinbarung



Mitteilungen der Ortsverwaltung **UNTERHARMERSBACH**

## Hallensperrung Schwarzwaldhalle

### August 2024

Mittwoch, 28.08.24 8.00 – 12.30 Uhr Zelli Handballtag

### September 2024

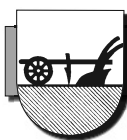
Samstag, 21.09.24 09.00 – 16.00 Uhr Turnverein  
Unterharmersbach

Sonntag, 22.09.24 09.00 – 16.00 Uhr Turnverein  
Unterharmersbach

Samstag, 28.09.24 14.00 – 22.00 Uhr Handball-Spieltag

Montag, 30.09.24 18.00 – 22.00 Uhr Handball-Spieltag

**Wir bitten die Vereine um Beachtung!**



Mitteilungen der Ortsverwaltung **UNTERENTERSBACH**

## Ortsverwaltung geschlossen

Die Ortsverwaltung Unterentersbach ist von Dienstag, den 06.08 bis einschließlich Dienstag, den 20.08.2024 wegen Urlaub geschlossen. Die nächste Sprechstunde des Ortsvorstehers ist am Dienstag, den 27.08.2024 ab 17.00 Uhr.

Ortsverwaltung Unterentersbach

## Abfall-Abfuhrtermine

Die Abfallabfuhr findet in der kommenden Woche wie folgt statt:

### Zell am Harmersbach:

Donnerstag, 22. August: Grüne Tonne  
Freitag, 23. August: Graue Tonne

**Zell-Unterharmersbach: Keine Abfuhr!**

### Zell-Unterentersbach:

Dienstag, 20. August: Grüne Tonne

### Zell-Oberentersbach:

Dienstag, 20. August: Grüne Tonne

Bitte beachten Sie auch die amtlichen Mitteilungen in diesem Verkündblatt unter den »**Gemeinsamen Bekanntmachungen**« ab Seite 27!



## Tourist-Information Zell am Harmersbach

Tel. 0 78 35 / 63 69 240 • E-Mail: [tourist-info@zell.de](mailto:tourist-info@zell.de)

### Buchen Sie in der Tourist-Information

- »Annis Schwarzwald-Geheimnis« ... Outdoor-Escape-Erlebnis für die ganze Familie
- Stadtführungen ... geheime Ecken entdecken
- Erlebnis-Stadtführung ... »Hesch's schu g'hört«, »De Sprücheklopper«, ...
- Kinder-Stadtführung ... spielerisch Geschichte erleben
- Rad-Stadtführung ... Zell erfahren
- Museums-Führungen ... Geschichte, Tradition und Kunst
- Kirschtorten-Seminar ... das Geheimnis der beschwipsten Torte
- Führung zur Geschichte der Zeller Keramik ...  
»Buntes Geschirr – karges Leben«

### Zum Verschenken oder Selbstschenken erhältlich

#### Für Lesebegeisterte und Zell-Liebhaber

- Buch Stadtchronik: »Zell a. H. im Wandel der Zeit«
- Buch »Zierkeramik aus Zell a. H.«
- Buch »Retrospektive – Alte Zeller Maler«
- Buch »Ritter von Buß – Professor, Politiker und Katholik«
- Buch »Spaziergang durch das alte Zell«
- Buch »Unterm Storchenturm – Leben in Zell in den 1950er Jahren«
- Heimatbuch Frauenstein »Fiele einer vom Himmel«
- Buch »Himmel über der Ortenau«
- Mal- und Rätselspaß mit Anni
- Wimmelbuch Anni

#### Bücher Zeller Autoren – im Buchhandel erhältlich ...

- B. Horst Feuer: Mit dem letzten Zug

#### Für Wanderer

- Wanderkarte Mittlerer Schwarzwald Gengenbach/Harmersbachtal
- Wandervorschläge im mittleren Schwarzwald
- Wanderflyer »Hahn-und-Henne-Runde«
- Wanderflyer Panorama-Kneipp-Rundweg

#### Für Radler und Mountainbiker

- Rad-Wanderkarte
- Tourenbuch Kinzigtal-Radweg

#### Kostenlos

- Ausflug-Tipps in der Region
- Broschüre »Die Fabrikrede von Franz Joseph Buß vom 25. April 1837« mit Kontextmaterialien

... und vieles mehr!

## Öffnungszeiten Museen:

- **Heimatmuseum Fürstenberger Hof:**  
Donnerstag und Sonntag 15 bis 17 Uhr für Sie geöffnet.  
Sonderführungen ganzjährig möglich. Tel. 07835 6369-240.
- **Storchenturm-Museum**  
Donnerstag, Freitag und Sonntag von 14 bis 17 Uhr für Sie geöffnet.  
Sonderführungen ganzjährig möglich. Tel. 07835 6369-240.
- **Breig's Motorrad- und Spielzeugmuseum**  
(Hauptstraße 2, Tel. 07835 4267801, [www.breigs-museum.de](http://www.breigs-museum.de))  
Dienstag bis Sonntag von 10 bis 16 Uhr für Sie geöffnet.
- **Rundofen – Zeller Industriegeschichte erleben!**  
Donnerstag, Freitag und Sonntag 14 bis 17 Uhr geöffnet.  
Jeden ersten Sonntag im Monat kostenlose Führung um 14.30 Uhr.  
Sonderführungen ganzjährig möglich. Tel. 07835 6369-240
- **Villa Hais – Museum und Galerie für zeitgenössische Kunst**  
An einzelnen Samstagen und Sonntagen im Monat geöffnet.  
Termine auf [www.villahais.com](http://www.villahais.com).  
Sonderführungen nach Vereinbarung! Tel. 07835 549987.
- **Historische Buchdruckerei im Gewölbe**  
Öffnungszeiten und Führungen nach Vereinbarung! Tel. 07835 215.

- ANZEIGE -

Immer samstags, von 7.00 bis 12.00 Uhr

## Zeller Städtle-Markt

... der neue kommunikative Treffpunkt im Harmersbachtal!

### Am Samstag sind wir vertreten:

|  |   |
|--|---|
| Franz Bischler, Gengenbach,            | Landwirtschaftliche Erzeugnisse                                 |
| Markus Bischler, Gengenbach,           | Landwirtschaftliche Erzeugnisse                                 |
| Ulrike Brucker-Heitzmann, Fischerbach, | Landwirtschaftliche Erzeugnisse                                 |
| Metzgerei Damm, Zell a. H.,            | Wurststand, Grillwürste, gekochte Fleischspezialitäten im Glas  |
| Detlef Eisenmann, Gengenbach,          | Tiroler Spezialitäten   |
| Friedrich Greth, Urloffen,             | Obst u. Gemüse aus ökol. Anbau, vegane Frühlingssrollen         |
| Daniel Harter, Gengenbach,             | Landwirtschaftliche Erzeugnisse                                 |
| Manuel Herp, Ortenberg,                | Obsterzeugnisse   |
| Bernd Joos, Elzach,                    | Eigene Metzgereierzeugnisse                                     |
| Raya-Feinkost, Altensteig,             | mediterrane Spezialitäten                                       |
| Christian Schwarz, Zell a. H.,         | eigene Metzgereierzeugnisse, Holzofenbrot u. Hombacher Hof-Käse |
| Klaus Waidele, Zell a. H.,             | Imkerei-Produkte  |
| Angelika Welle-Männle,                 | Backwaren, Kaffee, Kuchen                                       |

Wir freuen uns über Ihren Besuch!

## Hofläden Zell a. H.

- ANZEIGE -

■ **Bienenmartins Imkerei, Stöcken 4, Zell a. H., Tel. 0160 90 52 28 62, [www.bienenmartin.de](http://www.bienenmartin.de)** – Versch. Honigsorten, Geschenke, Honigkreationen z.B. mit Frucht, Honigbier, Honigspirituosen  
Freitags von 16 - 19 Uhr (oder nach Vereinbarung)

■ **Hofbrennerei Gutmann, Dorfstr. 30a, Unterentersbach, Tel.: 0152/29543179.** Gr. Auswahl an feinsten Likören und Bränden/ Goldbränden aus unserer Manufaktur. Von der Frucht bis zum Endprodukt – 100% handgemacht. Mobile Likörbar zu vermieten. Gerne anrufen/whatsapp oder einfach durchkommen und klingeln.

■ **Honigstüble, Imkerei Waidele, Kirnbach 7, Unterharmersbach, Tel. 07835/5178** – versch. eigene Honigsorten, Honigbier v. Biereckle, Honigpräsente, Diverses mit Honig, geöffnet nach telef. Vereinbarung, 1. und 3. Samstag Zeller Städtlemarkt

■ **S'Mattebure Hofladen, Egelwaldstr. 1, Uha., Tel. 07835/8268**  
Selbstbedienung tägl. ab 9 Uhr, Hofladen Freitag 9 bis 18 Uhr.  
Viele tolle Hofprodukte: frisches **Holzofenbrot** (Di. ab 7 Uhr, Fr. ab 10 Uhr), Freilandhähnchen, Schnäpse & Liköre.  
**Tägl. frisch: Obst & Gemüse d. Saison, Freiland Eier, Eierlikör.**

■ **Biohof Reber, Dorfstr. 13, Zell-Unterentersbach, Tel. 07835/31 26, [www.biohof-reber.de](http://www.biohof-reber.de)**  
Eigener Anbau und Naturkosthandel. Geöffnet Dienstag und Freitag von acht bis acht. Freitag ab 12:00 Uhr frisches Brot.

Haben Sie Interesse an einer Service-Anzeige? Dann rufen Sie uns an: Telefon: 0 78 35/215 · E-Mail: [info@schwarzwaelder-post.de](mailto:info@schwarzwaelder-post.de)  
**Ihr Verlag Schwarzwälder Post**

## Gastronomie Zell a. H.

### ■ Caféhaus Dreher

Tel. 07835 548805, [www.stadtbaeckerei-dreher.de](http://www.stadtbaeckerei-dreher.de)

### ■ Café Welle-Männle, Tel. 07835 468

### ■ Berggasthof Durben

Mi. – So., 11 – 19 Uhr geöffnet

Tel. 07837/274 Mo. – Di. Ruhetage, [www.berggasthof-durben.de](http://www.berggasthof-durben.de)

### ■ Bistro Asia, Tel. 07835 630707

### ■ Bistro Picknick, Tel. 07835 54406

### ■ Bistro Wagner

Tel. 07835 634990, [www.bistroservice.de](http://www.bistroservice.de)

### ■ Clubheim FV Unterharmersbach

Donnerstag Ruhetag

Tel. 07835 631333 oder 0176 46006063

### ■ Eiscafé Costa Smeralda „Hirschgarten“

Tel. 07835 4218926

### ■ Eiscafé Venezia

Tel. 07835 2179978

### ■ Erbsengrund-Strauße, Zell-Grün

Telefon 07835/6345224

31.3. – 30.6. & 1.9. – 27.10.2024: sonn- u. feiertags 11.30 – 19 Uhr

### ■ Gasthaus Schwarzer Adler

Dienstag Ruhetag

Thai Spezialitäten, Tel.: 07835/4219929

### ■ Gasthaus Waldhorn (Oberentersbach)

Montag Ruhetag

Tel.: 07835/7105

### ■ Gasthof Adler

Tel. 07835 286 oder 0176 21681770

### ■ Gasthof Grüner Hof

Tel. 07835 6330, [www.gruener-hof.net](http://www.gruener-hof.net)

### ■ Gasthof-Pension Zum Ochsen

Montag Ruhetag

Tel. 07835 63570, [www.schwarzwald-ochsen.de](http://www.schwarzwald-ochsen.de)

### ■ Hotel Klosterbräustuben

Tel. 07835 7840, [www.klosterbraeustuben.de](http://www.klosterbraeustuben.de)

### ■ Hotel-Gasthof Kleebad

Montag Ruhetag

Tel. 07835 3315, [www.kleebad.de](http://www.kleebad.de)

### ■ Hotel-Restaurant Sonne

Mi. und Do. Ruhetag

Tel. 07835 63730

### ■ Hotel-Restaurant Zum Pflug, Unterentersbach

Tel. 07835 429, [www.pflug-zell.de](http://www.pflug-zell.de)

Mo. u. Di. Ruhetag

### ■ Landgasthof Rebstock Stöcken

Samstag Ruhetag

Tel. 07835/7589

### ■ Oberburehof Hinterhambacher Besenwirtschaft

Tel. 07835/549830, geöffnet vom 4.8. – 3.10.

Mo. Ruhetag

### ■ Partyhaus-Bärenkeller – Catering von Feinsten – Klaus Jilg

Tel. 07835 547232, [www.jilg-catering.de](http://www.jilg-catering.de)

### ■ Partyhaus »Dörfle« der Metzgerei Damm

Tel. 07835 3068, [www.schwarzwaldmetzgerei-damm.de](http://www.schwarzwaldmetzgerei-damm.de)

### ■ Restaurant Bräkeller

Tel. 07835 548800, [www.braeukeller-zell.de](http://www.braeukeller-zell.de)

Mo. u. Di. Ruhetag

### ■ Restaurant Poseidon

Tel. 07835 548750, [www.poseidon-zell.de](http://www.poseidon-zell.de)

### ■ Ristorante Pizzeria Krone

Tel. 07835 5658, [www.krone-zell.de](http://www.krone-zell.de)

### ■ Ristorante Pizzeria La Piazza da Pietro

Tel. 07835 426055

### ■ Zeller Imbiss

Tel. 07835 6313870 oder 0176 22682709

### ■ Zeller Pils Pub

Kein Ruhetag

Tel. 07835 1307

### ■ Kuhhornkopfhütte – Wander- u. Freizeitverein UH

geöffnet an Sonn- und Feiertagen, von 10.00 bis 18.00 Uhr



## NOHOCKER-PARTY STADTPARK ZELL A. H.



Donnerstags im August  
ab 19:00 Uhr

### Kultur-Picknick mit Musik

01.08.2024 PAN mit Siegerehrung Stadtradeln

08.08.2024 The 2nd Brand, Ironhorse, Roots

15.08.2024 Ulli Bohnert, Why not, UMoZ

22.08.2024 Jan Rendels Band, Jamcis, Never2late

www.zell.de  
Tel: 07835/6369-240



**ZEIIKULTUR**  
Meine Inspiration.



## ZELLER SOMMERMUSIK EVANGELISCHE KIRCHE ZELL A. H.



Eintritt frei  
Spenden erwünscht

Mittwoch, 14.08.2024 um 19:00 Uhr

Klingende Mondscheingärten für Flöte und Klavier mit  
Heike Thoma und Dieter Friede

Mittwoch, 28.08.2024 um 19:00 Uhr

Tanzrhythmen auf Harfe und Dudelsack mit Tom Daun  
und Rafael Daun

www.zell.de  
Tel: 07835/6369-240



**ZEIIKULTUR**  
Meine Inspiration.



## RUNDGANG DURCHS STÄDTLE



WIR ERKLÄREN IHNEN  
UNSER STÄDTLE!

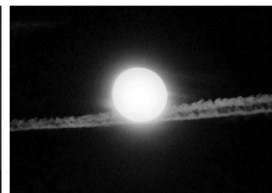
**SCHLENDERN SIE MIT UNSEREN STADT-  
FÜHRERN DURCH DIE ROMANTISCHEN,  
ABENDLICHEN ALTSTADTGASSEN.**

Jeden Dienstag im August  
Treffpunkt: 19.30 Uhr Kanzleiplatz

Tourist-Information: [www.zell.de](http://www.zell.de)



Zell am Harmersbach  
Mein Städtle



## VOLLMOND-TOUR ZELL AM HARMERSBACH



Montag, 19.08.2024  
20:00 Uhr

### Für Wanderer und Nordic Walker

- Gutes Schuhwerk und wetterfeste Kleidung erforderlich
- Stirn- oder Taschenlampe erforderlich
- Tour ca. 8 - 10 km und bis zu 350 HM, nicht geeignet bei gesundheitlichen Einschränkungen

Wanderzeit: ca. 3 Stunden  
Preis: 15 € für die Führung  
Treffpunkt: Wanderparkplatz Schwarzer Adler Unterharmersbach  
Anmeldung: Tourist-Information Zell a. H.,  
Tel. 07835/6369-240, [tourist-info@zell.de](mailto:tourist-info@zell.de)

www.zell.de



Zell am Harmersbach  
Mein Städtle



## STÄDTLEMARKT auf dem Kanzleiplatz

jeden Samstag von 7 - 12 Uhr

**Kommen, staunen, kaufen**  
auf dem wöchentlichen Städtlemarkt in  
Zell am Harmersbach

Mehr Infos: Tourist-Info Zell a. H.  
Tel. 07835 6369-240, tourist-info@zell.de




## Vereinsnachrichten Zell am Harmersbach

### Wandergruppe Unterentersbach Bergfest mit Feldgottesdienst an der Friedenskapelle

Nachdem im vergangenen Jahr das geplante Bergfest an der Friedenskapelle zum 30-jährigen Bestehen der Wandergruppe Unterentersbach ausfallen musste, soll es nun am **Sonntag, 18. August**, nachgeholt werden – im 31. Jahr. Auch die Friedenskapelle selbst kann ein Jubiläum feiern. Erbaut nach dem 2. Weltkrieg schaut sie seit 75 Jahren von ihrem herrlichen Platz ins Tal.

Der Festtag beginnt um **11 Uhr** mit einer Bergmesse von Pater Christoph in Gottes freier Natur.

Anschließend wird Speis und Trank zur Mittagszeit und als Dessert Kaffee und Kuchen angeboten.

Mehrere kurze Wanderwege führen zu dem Festplatz über dem Ladhof, vom Bolzplatz, von der Gehrmatt oder von Stöcken. Für ältere und gehbehinderte Menschen wird ab 10.15 Uhr ein Fahrdienst mit Haltestellen am Dorfgemeinschaftshaus und am Bolzplatz angeboten.

Von der Unterentersbacher Wandergruppe ergeht herzliche Einladung an die Bevölkerung, verbunden mit der Hoffnung auf gutes Wetter.

Peter Münschke (Aufbau) Tel. 07835/8956  
Erna Schäfer (Kuchen etc.) Tel. 07835/1435.

## TSC Harmersbachtal e.V.

### Ab dem 13. September starten neue Line Dance Kurse beim TSC Harmersbachtal



Dass Tanzen nicht nur als Paar möglich ist, sondern auch alleine viel Spaß bereiten kann, davon kann man sich beim Line Dance überzeugen. Beim TSC Harmersbachtal e.V. starten am **Freitag, den 13. September 2024**, die neuen Line Dance Kurse.

Das jeweils einstündige Line-Dance-Training findet an 10 Abenden in der Gymnastikhalle der Grundschule Zell statt. Der Kurs **von 18.00 bis 19.00 Uhr** bietet allen Interessierten eine Einstiegsmöglichkeit in den Line Dance. Der Kurs **von 19.15 bis 20.15 Uhr** fokussiert auf Line Dancer\*innen, die bereits ein bisschen Erfahrung mitbringen, ist aber schon fast vollständig ausgebucht.

Wer Interesse hat und mitwirken will, sollte sich zügig unter [kw@tsc-harmersbachtal.de](mailto:kw@tsc-harmersbachtal.de) melden. Die Teilnahmegebühr beträgt für Mitglieder 20 € und für Externe 65 €. Weitere Infos über 0170/1876398 oder im Internet unter [www.meintsc.de](http://www.meintsc.de).

### ZELL TANZT – Neuer Standard Latein-Anfängertanzkurs ab dem 22. September 2024

Wer bislang gar nicht tanzt oder nur ein bisschen Discofox beherrscht und gerne weitere Tänze kennenlernen möchte, der sollte sich die Sonntag im Herbst für den nächsten Standard-Latein Anfängertanzkurs freihalten.

**Zwischen dem 22. September und dem 17. November** werden **sonntags** an acht Abenden **zwischen 17.00 – 18.20 Uhr** die Standard-Latein-Tänze Langsamer Walzer, Wiener Walzer, Tango, Cha-Cha-Cha, Jive und Discofox gelehrt. Die Kosten betragen 80 € pro Person. Wer Interesse hat, kommt am 22. September in die Jahnturnhalle beim Fußballplatz in Zell am Harmersbach (Jahnstraße 17).

Fragen zum Crashkurs können an 0172/9458777 oder 0170/1876398 gerichtet werden. Weitere Infos finden sich unter [www.meintsc.de](http://www.meintsc.de).

## Gemeinsame Bekanntmachungen

Polizeipräsidium Offenburg:

### Sicheres »Zu Hause« – Kostenlose Einbruchschutzberatung der Polizei



Mit Einkehr der dunklen Jahreszeit steigt erfahrungsgemäß auch die Anzahl der Wohnungseinbrüche wieder an.

Mit einer soliden mechanischen Absicherung von Fenstern und Türen kann hier jedoch erfolgreich entgegengewirkt werden.

Statistisch gesehen scheitern nahezu die Hälfte aller Einbruchversuche an Sicherungstechnik und aufmerksamer Nachbarschaft.

Die kriminalpolizeiliche Beratungsstelle des Polizeipräsidiums Offenburg berät sie hierzu auch kostenlos bei Ihnen zu Hause.

Interessierte werden gebeten sich telefonisch unter den Telefonnummern: 0781/21-4515 oder 21-1041 (Beratungsstelle Offenburg), 07222/761-405 oder 761-400 (Beratungsstelle Rastatt). Alternativ schreiben sie eine E-Mail an: [offenburg.pp.praevention@polizei.bwl.de](mailto:offenburg.pp.praevention@polizei.bwl.de).



# Gemeinsame Bekanntmachungen

Freitag, 16. August 2024



Landratsamt  
Ortenaukreis

## Donnerstags in der Ortenau – Genuss mit allen Sinnen

Im Rahmen der beliebten Veranstaltungsreihe „Donnerstag in der Ortenau“ laden zahlreiche Kulturschaffende und regionale Akteure dazu ein, die Ortenau aufs Neue zu entdecken. Genießen Sie jeden Donnerstag abwechslungsreiche und unterhaltsame Events, die die kulturellen Höhepunkte mit den kulinarischen Besonderheiten der Ortenau verbinden.

Am 22. August 2024 finden folgende Veranstaltungen statt:

### Kappelrodeck: Wandern mit andern – unterwegs mit Albert!

Erleben Sie eine geführte Wanderung mit dem beliebten Wanderführer Albert Schneider. Die leichte Überraschungstour führt auf 6,5 Kilometern über den Schnapsbrunnenpfad und beinhaltet einige Raststationen. Bitte bringen Sie Getränke, Vesper sowie festes Schuhwerk mit. Treffpunkt: 9.30 Uhr, Rathaus Kappelrodeck, Hauptstraße 65, 77876 Kappelrodeck. Anmeldung unter 07842 80210 oder [tourist-info@kappelrodeck.de](mailto:tourist-info@kappelrodeck.de).

### Ettenheim: Führung durch den Rebsortengarten – Vielfalt genießen

Erleben Sie eine stimmungsvolle Führung mit Weinguide Elisabeth Winkler durch den einzigartigen Rebsortengarten in Ettenheim. Anschließend können Sie 5 verschiedene Weine verkosten, wozu ein kleiner Käse-Imbiss serviert wird. Treffpunkt: 17.30 Uhr, Rebsortengarten, Parkplatz Heubergturm, 77955 Ettenheim. Die Kosten betragen 25 Euro. Anmeldung **bis zum 16. August** bei Elisabeth Winkler unter 07822 1508 oder unter [elisabeth.winkler@winklerschulung.de](mailto:elisabeth.winkler@winklerschulung.de).

### Wolfach: Stadtführung mit Flößermaidele Franzl

Gehen Sie auf die Reise durch's schöne alte Flößerstädtle Wolfach mit dem Flößermaidele Franzl. Dabei erfahren Sie Wissenswertes über das Leben und die Arbeiten rund um die historische Flößerei. Die Kosten betragen 12 Euro inkl. Schnaps/Likör. Treffpunkt: 18 Uhr am Marktplatz vor dem Rathaus in Wolfach, Hauptstraße 41, 77709 Wolfach. Anmeldung bei der Tourist-Info Wolfach bis zwei Tage vor der Veranstaltung unter 07834 835353 oder [tourist-info@wolfach.de](mailto:tourist-info@wolfach.de).

### Nordrach: Genießen im Bauernkräutergarten

Ein Erlebnis für Ihre Sinne - im Naturkräutergarten können Sie den Duft der Kräuter wahrnehmen und gleichzeitig kleine, selbst gemachte Köstlichkeiten genießen. Treffpunkt: 18 Uhr, am Heidenbühl Hof, Heidenbühl 2, 77787 Nordrach. Anmeldung drei Tage vor der Veranstaltung unter 07838 663 oder [info@heidenbuehl-hof.de](mailto:info@heidenbuehl-hof.de).

### Friesenheim-Schuttern: Führung durch die ehem. Klosterkirche Schuttern

In einer spannenden und kurzweiligen Kirchenführung wird Ihnen die Geschichte des ehemaligen Klosters Schuttern nähergebracht. Erkunden Sie die Ausgrabungen und genießen zum Abschluss bei der Besichtigung des Klostermuseums ein Glas Offo-Sekt. Treffpunkt: 18 Uhr Klosterstraße 1, 77948 Schuttern. Die Kosten betragen 5 Euro. Infos unter [info@historischer-verein-schuttern.de](mailto:info@historischer-verein-schuttern.de).

### Kehl-Sträßburg: Geführter Abendspaziergang in Sträßburg zur Illumination

Erleben Sie oft übersehene Plätze und verborgene Ecken im zauberhaften Abendlicht! Der Höhepunkt der Tour ist die beeindruckende Lichtshow am Sträßburger Münster, die die Stadt in einem bezaubernden nächtlichen Glanz präsentiert. Das Abendessen ist optional.

Treffpunkt: 19 Uhr, Tourist-Information Kehl, Rheinstraße 77, 77694 Kehl. Die Kosten betragen 15,90 Euro. Anmeldung unter 07851 88 1555, [tourist-information@marketing.kehl.de](mailto:tourist-information@marketing.kehl.de) oder [www.reservix.de](http://www.reservix.de).

### Wöchentlich wiederkehrende Veranstaltungen:

Gengenbach: Stadtrundgang durch Gewölbekeller mit Weinprobe

Gengenbach: Die Rollende Weinprobe

Lautenbach: Vesperwanderung auf dem Lautenbacher Hexensteig

Oberkirch: Oberkircher Weinwanderung „Von der Höll ins Paradies“

Hohberg: Literaturcafé

Durbach: Escape Wanderung - Findet den Wappenstein

Durbach: Krimi Trail - Heimtückischer Mord in Durbach

Durbach: Weinprobe „to go“ Sundowner Feierabendrunde

Durbach: Rätselhafte Weinprobe - Das Vermächtnis des Kellermeisters

Ettenheim: WEIN.GARTEN

Übrigens, Sie wollen keinen Termin über den Sommer verpassen? Dann finden Sie alle weiteren Informationen zu den Events in der DORT-Broschüre und auf der Tourismuswebsite unter [www.ortenau-tourismus.de](http://www.ortenau-tourismus.de).

### Die Fachschule für Landwirtschaft des Ortenaukreises informiert:

## Ausbildung zur „Staatlich geprüften Fachkraft für Weinbau“ am Landwirtschaftlichen Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg

Das Landwirtschaftliche Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg bietet von November 2024 bis März 2026 bei ausreichender Teilnehmerzahl wieder die Fachschulausbildung „Staatlich geprüfte Fachkraft für Weinbau“ an. Abends und an Samstagen mit Schwerpunkt über die Winterhalbjahre wird Fachwissen und Fachpraxis im Weinberg und Keller vermittelt.

Ein erfolgreicher Abschluss kann unter Nachweis weiterer Voraussetzungen die Zulassung zur Berufsabschlussprüfung Winzer ermöglichen. Detailinformationen zur Ausbildung erhalten Sie telefonisch unter 07641 451-9110 oder unter <https://emmendingen.landwirtschaft-bw.de/,Lde/Startseite/Landwirtschaftliches+Bildungszentrum>.

## Hornberg-Tunnel wird gesperrt

Die Stadt macht in einer Mitteilung darauf aufmerksam, dass der Hornberg-Tunnel wegen Wartungs- und Servicearbeiten zum Erhalt der Verkehrssicherheit in der Tunnelanlage über fünf Nächte voll gesperrt wird.

**Die Sperrung gilt von Montag, 19. August, bis Freitag, 23. August, – täglich jeweils von 20 Uhr bis 5 Uhr am Folgetag.**

Eine ausgeschilderte Umleitungsstrecke über die Ortsdurchfahrt Hornberg, Hauptstraße, Werderstraße, Tribberger Straße wird über die festinstallierten Wechsel-Verkehrszeichen eingerichtet. Das Straßenbauamt des Landratsamts Ortenaukreis teilt mit, dass alle Arbeiten dem Erhalt der Verkehrssicherheit dienen und bittet die Bürger um Verständnis für die Einschränkungen.

## Verbesserte BAföG-Leistungen für Schülerinnen und Schüler zum Schuljahresbeginn 2024/25

Das Landratsamt Ortenaukreis informiert über die wichtigsten Änderungen für BAföG-Empfänger:

Mit dem 29. BAföG-Änderungsgesetz haben sich die Leistungen des BAföG in einem weiteren Schritt verbessert. „Seit der Einführung des BAföG haben viele Menschen die Möglichkeit – auch ohne finanzielle Unterstützung der Eltern – ihren Bildungs- und Berufsweg einzuschlagen und zu realisieren,“ teilt Ingrid Oswald, Leiterin des Amtes für Soziales und Versorgung, mit. „Beim Landratsamt können Schülerinnen und Schüler BAföG beantragen, beim Studentenwerk die Studierenden,“ so die Amtsleiterin. „Pro Jahr gehen rund 500 BAföG-Anträge im Ortenaukreis ein. Im Vergleich hierzu erreichen uns jährlich weitere 1000 Anträge im Bereich des Aufstiegs-BAföG, auch als „Meister-BAföG“ bekannt.“

Auch im Bereich der Schülerförderung profitieren die Schüler zum Schuljahresbeginn 2024 von den Leistungsverbesserungen.

Im Wesentlichen werden die Bedarfssätze für Schüler, aber auch für Studierende um rund 5 Prozent angehoben sowie die Freibeträge vom Elterneinkommen um 5,25 Prozent erhöht. Weiter kommt hinzu, dass Einkommen von minderjährigen Geschwistern der BAföG-Empfänger nicht mehr berücksichtigt werden.

BAföG-Geförderte dürfen ab Schuljahresbeginn 2024 bis zu 556 € monatlich (Minijobgrenze ab Januar 2025) hinzuverdienen, ohne dass sich an der Höhe der Förderung etwas ändert.

Grundsätzlich können Schüler, die einen berufsqualifizierenden Abschluss oder einen weiterführenden Schulabschluss erreichen wollen, BAföG beantragen. Für diejenigen, die eine allgemeinbildende Schule besuchen, gilt dies aber erst ab Klasse 10 und auch nur, wenn eine Unterbringung außerhalb des Elternhauses notwendig ist.

Die Höhe der Förderung hängt von der Schulform und der individuellen Lebenssituation ab. Wer beispielsweise eine abgeschlossene Berufsausbildung vorweisen kann, bekommt mehr BAföG. Außerdem wird berücksichtigt, wenn der Antragsteller eine eigene Wohnung benötigt, weil die Ausbildungsstätte zu weit vom Elternhaus entfernt ist, um zu Hause zu wohnen. So erhalten z.B. Schüler, die noch keine Ausbildung abgeschlossen haben und bei ihren Eltern wohnen, eine monatliche Förderung von 276 Euro. Wenn sie nicht mehr bei den Eltern wohnen, erhöht sich der Betrag auf 666 Euro. Mit 498 Euro monatlich werden junge Erwachsene gefördert, die mit einer abgeschlossenen Berufsausbildung beispielsweise eine Abendrealschule oder Fachoberschulklasse besuchen und bei ihren Eltern wohnen. Der Betrag erhöht sich auf 775 Euro für diejenigen, die eine eigene Wohnung benötigen.

Schüler-BAföG gibt es vom Staat als Zuschuss und muss nicht zurückgezahlt werden.

Die Änderungen im Schülerbereich sind seit 1. August 2024 in Kraft. „Bereits bewilligte BAföG-Anträge für Bewilligungszeiträume ab 1. August 2024 werden automatisch an die neuen Regelungen angepasst. Man muss in diesem Fall keinen neuen Antrag stellen“, informiert Anja Wußler, Sachgebietsleiterin im BAföG-Bereich über den Ablauf im Ortenaukreis.

Weitere Informationen zum Schüler-BAföG gibt es beim Amt für Soziales und Versorgung des Landratsamts Ortenaukreis. Telefonisch sind die Mitarbeitenden der Ausbildungsförderung unter 0781 805 1475 erreichbar. Anträge können über das Bürgerbüro für Soziales in der Badstraße 20 in Offenburg eingereicht werden. Terminvereinbarung wird empfohlen. Zudem können Anträge online über die Plattform BAföG-Digital gestellt werden.

Eine weitere Neuerung durch das 29. BAföG-Änderungsgesetz ist die Einführung einer Studienstarthilfe. Die Studienstarthilfe können ab dem Wintersemester 2024/25 Personen erhalten, die jünger als 25 Jahre sind und sich erstmalig an einer Hochschule in Deutschland, der EU oder der

Schweiz immatrikulieren, wenn diese im Monat vor dem Ausbildungsbeginn im Bezug einer Sozialleistung, z.B. Hilfe zum Lebensunterhalt oder auch Grundsicherung im Alter und bei Erwerbsminderung, waren.

Bei der Studienstarthilfe handelt es sich um einen pauschal gewährten Zuschuss in Höhe von 1.000 Euro. Die Studienstarthilfe soll finanzielle Eingangshürden für junge Menschen aus Familien mit Sozialleistungsbezug abbauen.

Die Studienstarthilfe kann ausschließlich über das Antragsportal „BAföG Digital“ beantragt werden. Weitere Informationen zur Studienstarthilfe und allgemeine Informationen zum BAföG für Studierende gibt es bei den Studierendenwerken.

## Allgemeine Bekanntmachungen

### Tipps der Polizei für eine sichere Reise in den Urlaub:



- Tragen Sie auf der Fahrt in Ihren Urlaubsort Ihre Zahlungsmittel, Ausweise und Dokumente direkt am Körper.
- Lassen Sie Ihre Wertgegenstände oder Ausweispapiere nie unbeaufsichtigt liegen – auch nicht im Fahrzeug.
- Seien Sie misstrauisch, wenn Sie auf Parkplätzen auf vermeintliche Schäden an Ihrem Fahrzeug aufmerksam gemacht werden oder Sie jemand bittet, anderen auf Landkarten den Weg zu zeigen. Das können Tricks sein, um Sie abzulenken, damit Diebe Wertsachen aus dem Wagen stehlen können.
- Auch Busreisende sollten bei Tank-, Rast- oder Besichtigungsaufenthalten keinerlei Wertgegenstände im Bus zurücklassen. Es sei denn, der Fahrer oder andere vertrauenswürdige Personen bleiben im Bus, um auf Ihre Sachen zu achten.
- Bahnreisende sollten ihr Gepäck immer im Auge behalten. Das gilt besonders für Bahnhöfe, in denen Diebe selbst die geringste Unaufmerksamkeit (z. B. beim Fahrkartenkauf oder bei Telefonaten) nutzen, um blitzschnell zuzugreifen.
- Reduzieren Sie Ihr mitgeführtes Bargeld auf das notwendige Minimum und zeigen Sie anderen möglichst wenig davon.
- Nutzen Sie unterwegs keinen Geldautomaten, an dem etwas ungewöhnlich erscheint, z. B. angebrachte Leisten oder Verblendungen, abstehende und vor allem lockere Teile, oder Spuren von Kleber rund um den Kartenschlitz.
- Notieren Sie niemals Ihre PIN irgendwo im Portemonnaie (schon gar nicht auf der Zahlungskarte).
- Sollten Ihnen Zahlungskarten abhandengekommen sein, lassen Sie diese sofort für den weiteren Gebrauch sperren, z. B. telefonisch über den bundesweiten Sperr-Notruf (0049) 116 116.

### Einbruchschutzberatung – nicht vergessen:

Wir bieten Ihnen eine kostenlose Einbruchschutzberatung zuhause an. Polizeipräsidium Offenburg, Referat Prävention, 0781/21-4515, oder 07222 / 761-405 oder 0781/21-1041, E-Mail: [offenburg.pp.praevention@polizei.bwl.de](mailto:offenburg.pp.praevention@polizei.bwl.de).

Polizeipräsidium Offenburg:

### Typ der Polizei: Mit Abstand sicher!



Radfahrer haben keine Knautschzone: Halten Sie beim Überholen Abstand! Im Ort mindestens 1,5 Meter, außerhalb mindestens 2 Meter. Wenn der Platz nicht reicht: Hinten dran bleiben! Geduld bewahren! Infos: [www.gib-acht-im-verkehr.de](http://www.gib-acht-im-verkehr.de).